

**Генеральная Ассамблея**

Distr.: Limited
23 March 2011
Russian
Original: English

Совет по правам человека**Шестнадцатая сессия**

Пункт 10 повестки дня

Техническая помощь и создание потенциала

Австрия*, **Бельгия**, **Болгария***, **Венгрия**, **Германия***, **Греция***, **Дания***, **Ирландия***, **Испания**, **Италия***, **Канада***, **Кипр***, **Латвия***, **Литва***, **Люксембург***, **Мальта***, **Нидерланды***, **Польша**, **Португалия***, **Румыния***, **Словакия**, **Словения***, **Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии**, **Соединенные Штаты Америки**, **Финляндия***, **Франция**, **Чешская Республика***, **Швеция***, **Эстония***: проект резолюции

16/...**Сотрудничество между Тунисом и Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека**

Совет по правам человека,

вновь подтверждая торжественное обязательство всех государств выполнять свои обязательства по поощрению всеобщего уважения, соблюдения и защиты всех прав человека и основных свобод для всех в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций и другими договорами, касающимися прав человека и международного права,

приветствуя процесс политических преобразований, начавшийся в Тунисе, и обязательство переходного правительства Туниса в полной мере реализовать всеобщие ценности человеческого достоинства, свободы, демократии и прав человека,

признавая, что, несмотря на стремительность, с которой происходят преобразования, в стране царят мир и порядок,

приветствуя процесс реформы Конституции и обязательство привести законодательство в соответствие с обязательствами по международным договорам, а также выраженное переходным правительством намерение укреплять независимость судебной системы и осуществление законодательства,

приветствуя также усилия переходного правительства по освобождению всех политических заключенных в результате общей амнистии и обеспече-

* Государство, не являющееся участником Совета по правам человека.

нию транспарентности в пенитенциарной системе, в частности путем предоставления доступа международным и неправительственным организациям,

приветствуя далее постоянное приглашение, направленное всем специальным процедурам,

приветствуя продолжающийся процесс ратификации Факультативного протокола к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания, первого Факультативного протокола к Международному пакту о гражданских и политических правах, Римского статута Международного уголовного суда и Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений,

1. *приветствует* мужество народа Туниса и решительно поддерживает усилия переходного правительства по обеспечению быстрых и мирных политических преобразований и полного осуществления прав человека;

2. *принимает к сведению* миссию по оценке Управления Верховного комиссара по правам человека в Тунисе и ее доклад, а также решение создать по приглашению переходного правительства отделение Управления Верховного комиссара в Тунисе;

3. *призывает* переходное правительство продолжать осуществлять рекомендации, одобренные в докладе миссии, при поддержке Управления Верховного комиссара;

4. *призывает также* переходное правительство продолжать его усилия по обеспечению ответственности за нарушения прав человека;

5. *предлагает* всем компонентам системы Организации Объединенных Наций, включая Управление Верховного комиссара и государства-члены, содействовать процессу преобразований в Тунисе, в том числе путем поддержки мобилизации ресурсов для решения экономических и социальных проблем, стоящих перед Тунисом, на основе координации с тунисскими властями и согласно установленным ими приоритетам;

6. *выражает* признательность народу Туниса за проявленную солидарность с беженцами и оказанную им помощь;

7. *предлагает* Верховному комиссару продолжать сотрудничать с тунисскими властями по этому вопросу.
